

**Wydział Filologiczny**  
**Kierunek: filologia**  
**Specjalność: język hiszpański**  
**Program: tłumaczeniowy**

studia II stopnia  
studia stacjonarne  
od roku akademickiego 2010/2011

**A GRUPA TREŚCI PODSTAWOWYCH**

Lp	Nazwa przedmiotu	E/Z	Razem	w tym					Razem ECTS	I rok						II rok					
				wykłady	ćwicz.	labolat.	konwer.	semin.		semestr 1 15 tyg.			semestr 2 15 tyg.			semestr 3 15 tyg.			semestr 4 15 tyg.		
										wykl.	ćwicz.	ECTS	wykl.	ćwicz.	ECTS	wykl.	ćwicz.	ECTS	wykl.	ćwicz.	ECTS
1	Praktyczna nauka języka hiszpańskiego	2	270		270				20		75	8		75	8		60	2		60	2
2	Praktyczna nauka drugiego języka	2	120		120				8		30	3		30	3		30	1		30	1
<b>RAZEM A:</b>			<b>390</b>	<b>0</b>	<b>390</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>28</b>	<b>0</b>	<b>105</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>105</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>90</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>90</b>	<b>3</b>

**B GRUPA TREŚCI KIERUNKOWYCH**

Lp	Nazwa przedmiotu	E/Z	Razem	w tym					Razem ECTS	I rok						II rok					
				wykłady	ćwicz.	labolat.	konwer.	semin.		semestr 1 15 tyg.			semestr 2 15 tyg.			semestr 3 15 tyg.			semestr 4 15 tyg.		
										wykl.	ćwicz.	ECTS	wykl.	ćwicz.	ECTS	wykl.	ćwicz.	ECTS	wykl.	ćwicz.	ECTS
3	Teorie literaturoznawcze	Z	30	30					3	30		3									
4	Modele językoznawstwa teoretycznego i stosowanego	2,3	60	60					6				30		3	30		3			
5	Literatura iberoamerykańska	2	60				30		4		30	2		30	2						
6	Elementy nauki o kulturze	Z	15	15					2							15		2			
7	Komunikacja interkulturowa	Z	15	15					2										15		2
8	Nowe technologie w środowisku zawodowym	Z	15	0	15				2							15		2			
9	Gramatyka i stylistyka języka polskiego	Z	15	0	15				2										15		2
10	Teoria przekładu	Z	30	0	30				1							30		1			
11	Seminarium specjalizacyjne	Z	120	0				120	32		30	6		30	6		30	10		30	10
<b>RAZEM B:</b>			<b>360</b>	<b>120</b>	<b>60</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>120</b>	<b>54</b>	<b>30</b>	<b>60</b>	<b>11</b>	<b>30</b>	<b>60</b>	<b>11</b>	<b>45</b>	<b>75</b>	<b>18</b>	<b>15</b>	<b>45</b>	<b>14</b>

**C INNE WYMAGANIA**

Lp	Nazwa przedmiotu	E/Z	Razem	w tym					Razem ECTS	I rok						II rok					
				wykłady	ćwic.	laborat.	konwer.	semin.		semestr 1 15 tyg.			semestr 2 15 tyg.			semestr 3 15 tyg.			semestr 4 15 tyg.		
										wykt.	ćwic.	ECTS	wykt.	ćwic.	ECTS	wykt.	ćwic.	ECTS	wykt.	ćwic.	ECTS
12	Seminarium magisterskie	Z	120	0				120	48		30	10		30	10		30	14		30	14
13	Techniki tłumaczenia pisemnego	Z	15	0	15				2								15	2			
14	Warsztat pracy tłumacza przysięgłego	Z	15	0	15				2											15	2
15	Prawno-etyczne aspekty zawodu tłumacza	Z	15	0	15				2											15	2
16	Przedmiot do wyboru z zestawu:	Z	15	0	15				2								15	2			
	Archiwizacja tłumaczonych dokumentów		0	0					0												
	Techniki pozyskiwania i gromadzenia informacji		0	0					0												
17	Przedmiot do wyboru z zestawu:	Z	30	0	30				2								15	1		15	1
	Tłumaczenie konferencyjne		0	0					0												
	Komunikacja literacka w przekładzie		0	0					0												
	<b>OPCJA DLA ABSOLWENTÓW STUDIÓ NAUCZYCIELSKICH PIERWSZEGO STOPNIA</b>		0																		
	<b>PRZEDMIOTY Z ZAKRESU SPECJALIZACJI NAUCZYCIELSKIEJ</b>		0																		
18	Metodyka nauczania języka kierunkowego	Z	30	30					2				30		2						
19	Psychologia	Z	15	15					1	15		1									
20	Pedagogika	Z	15	15					1	15		1									
<b>RAZEM C: opcja dla absolwentów studiów nauczycielskich pierwszego stopnia</b>			<b>270</b>	<b>60</b>	<b>90</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>120</b>	<b>62</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>12</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>75</b>	<b>19</b>	<b>0</b>	<b>75</b>	<b>19</b>
<b>RAZEM C: dla specjalizacji tłumaczeniowej</b>			<b>210</b>	<b>0</b>	<b>90</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>120</b>	<b>58</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>75</b>	<b>19</b>	<b>0</b>	<b>75</b>	<b>19</b>
<b>RAZEM SEMESTRY (A+B+C) opcja dla absolwentów studiów nauczycielskich pierwszego stopnia</b>			<b>1020</b>	<b>180</b>	<b>540</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>240</b>	<b>144</b>	<b>255</b>	<b>34</b>	<b>255</b>	<b>34</b>	<b>285</b>	<b>40</b>	<b>225</b>	<b>36</b>				
<b>RAZEM SEMESTRY (A+B+C) dla specjalizacji tłumaczeniowej</b>			<b>960</b>	<b>120</b>	<b>540</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>240</b>	<b>140</b>	<b>225</b>	<b>32</b>	<b>225</b>	<b>32</b>	<b>285</b>	<b>40</b>	<b>225</b>	<b>36</b>				
<b>RAZEM ROCZNIE opcja dla absolwentów studiów nauczycielskich pierwszego stopnia</b>									<b>510</b>						<b>510</b>						
<b>RAZEM ROCZNIE dla specjalizacji tłumaczeniowej</b>									<b>450</b>						<b>510</b>						
<b>OGÓŁEM opcja dla absolwentów studiów nauczycielskich pierwszego stopnia</b>									<b>1 020</b>												
<b>OGÓŁEM dla specjalizacji tłumaczeniowej</b>									<b>960</b>												

<b>P R A K T Y K I PEDAGOGICZNE</b> opcja dla absolwentów studiów nauczycielskich pierwszego stopnia	0	2 tyg. nie mniej niż 30 godz. - 2 pkt.	0	0
<b>P R A K T Y K I ZAWODOWE</b> dla specjalizacji tłumaczeniowej	2 tyg. - 2 pkt.	0	0	0

Studia kończą się nadaniem tytułu zawodowego magistra na kierunku ..... filologia w zakresie języka hiszpańskiego

Plan studiów zatwierdzony przez Radę Wydziału w dniu .....

Otrzymują:

1. Dział Kształcenia
2. Instytut
3. Dziekanat

.....  
(pieczęć i podpis Dyrektora Instytutu)

.....  
(pieczęć i podpis Dziekana)